

## CONCOURS

 Goût Genuss Gusto 2011

## Jura et Jura bernois: région du goût. Plus que jamais, ici le bon goût fait de la résistance.

Des plaisirs ludiques pour toute la famille, dans une nature intacte! Les séjours à la ferme dans le Jura et le Jura bernois, ce sont des rencontres, de la détente et du plaisir authentique. Venez y découvrir un accueil chaleureux et bien sûr, des délices gastronomiques de la région. De votre séjour dans ces écrins préservés, vous garderez à coup sûr de beaux souvenirs et... une envie de revenir! Au plaisir de vous accueillir!

### Gagnez 5 x 2 nuitées en agritourisme!

#### Questions du concours:

1. Citez un produit AOC de la région du Goût 2011:

2. Quel animal est fêté lors de la St-Martin:

3. Combien d'adresses proposent des séjours à la ferme:

Nom: \_\_\_\_\_ Prénom: \_\_\_\_\_

Adresse: \_\_\_\_\_ NP/Lieu: \_\_\_\_\_

E-mail: \_\_\_\_\_ Tél: \_\_\_\_\_

Coupon à retourner à:

Jura Tourisme  
Case Postale 364  
2350 Saignelégier

Jouez aussi en ligne sur [www.gout2011.ch](http://www.gout2011.ch)

Délai de participation 25 novembre 2011. Une seule réponse par participant-e est acceptée. Un tirage au sort sera effectué dès cette date. Les gagnant-e-s seront avertis personnellement. Tout recours juridique est exclu. Vos données seront utilisées pour des statistiques et pour l'envoi d'informations choisies. Elles ne seront pas divulguées à des tiers.

Avec le soutien de la  




**CONCOURS**  
Gagnez 5 séjours à la ferme!



MAI - NOVEMBRE 2011



DÈS JUILLET 2011



20 - 22 MAI 2011



17 - 18 SEPTEMBRE 2011



1ER - 2 OCTOBRE 2011



11 - 14 ET 19 - 20 NOVEMBRE 2011



Jura und Berner Jura:  
Region der Genüsse

 Goût Genuss Gusto 2011

## Hier im Jura leistet der gute Geschmack noch Widerstand!



**WETT-BEWERB**  
5 Aufenthalte  
auf dem Bauernhof  
zu gewinnen!

Besuchen Sie uns auf Facebook und  
leisten Sie Widerstand! Goût 2011



JURA RÉGION

20. - 22. MAI 2011  
Wein- und Spezialitätenmesse im Forum de l'Arc Moutier

17. - 18. SEPTEMBER 2011  
Bio-Markt Saignelégier

1. - 2. OKTOBER 2011  
Schweizer Wettbewerb der Regionalprodukte Delémont

11. - 14. und 19. - 20. NOVEMBER 2011  
Sankt Martins-Markt Porrentruy

MAI - NOVEMBER 2011  
Agrotourismus - Feinschmecker-Touren Jura - Berner Jura

AB JULI 2011  
Rund um den Tête de Moine AOC Bellelay, Saignelégier und St-Imier

JURA CH  
République et Canton du Jura

C J B CONSEIL DU JURA BENOIS

Décochez ce coupon dumment rempli et envoyez-le sous enveloppe affranchie.



[www.gout2011.ch](http://www.gout2011.ch)

[www.gout2011.ch](http://www.gout2011.ch)

[www.gout2011.ch](http://www.gout2011.ch)

[www.gout2011.ch](http://www.gout2011.ch)

[www.gout2011.ch](http://www.gout2011.ch)

[www.gout2011.ch](http://www.gout2011.ch)

[www.gout2011.ch](http://www.gout2011.ch)

[www.gout2011.ch](http://www.gout2011.ch)

[www.gout2011.ch](http://www.gout2011.ch)

